



Al entrar en el segundo año

¡Navidad!... en cada instante nace el Hijo de Dios para quien percibe dentro de sí, y dominando a todo, el ritmo universal... ¡Año nuevo!... todos los momentos son propicios para el balance de lo que hicimos y de lo que nos espera.

Creemos, sin embargo, que estos días tradicionales, consagrados por la costumbre, son los mejores para que repasemos la labor hecha y digamos a nuestra provincia:

«Y tu Belén, tierra de Judá no eres ciertamente la menor entre las principales ciudades de Judá, porque de tí es de donde ha de salir el caudillo... (San Mateo II 6).»

Y el Caudillo saldrá de nosotros. No hay que pensar que los de fuera vengán a arreglar nuestra casa. La provincia de Teruel, será, llegará a ser, lo que sus hijos quieran que sea, y nuestro deber es inculcar a todos el cariño hacia ella, amarla en su historia, en lo que ahora es, y gozar pensando en su porvenir. Goce tanto más profundo cuanto más íntimo.

«María, empero, conservaba todas estas cosas dentro de sí, ponderándolas en su corazón. (San Lucas II 19).»

Conservar estas cosas... amar nuestra tierra a través de su historia... de sus monumentos... Primera labor que creemos haber iniciado modestamente desde estas columnas.

Pero este amor ha de ser activo, y ha de traducirse en obras que son los verdaderos amores. Respetuosos con nuestro pasado sigamos laborando para cumplir una ley divina que nos empuja al progreso indefinido... Cuanto tienda a mejorar las condiciones de vida de nuestros pueblos, cuanto más las relaciones y una, cuanto signifique una superación inteligente, en cualquier orden, ha encontrado y seguirá encontrando en estas páginas un eco de afecto cordial.

Y aunque son muchos los que nos ayudan (nuestro sincero agradecimiento a ellos) aún faltan muchos más, que quieran sacudir el tedio, y emprender la marcha hacia adelante, porque quizás estemos en aquel momento que vaticinó Isaías.

«Se oír la voz de uno que clama en el desierto; preparad el camino del Señor; enderezad sus sendas; todo valle será terraplenado; todo monte y cerro allanado; y así los caminos torcidos serán enderezados y los escabrosos, igualados. Y verán todos los hombres al Salvador enviado de Dios. (San Lucas III. Capítulo III.)»

Porque nuestra salvación vendrá por ahí. Pensemos en estos días tan gélidos, que falta mucho camino por recorrer a la Humanidad que aun hay quien padece mucho hambre y siente mucho frío. Que solamente en la utilización inteligente de lo que el mundo encierra está la salvación y que todos deben procurar que su solar, que es lo más inmediato, rinda todo lo que debe rendir.

Y para ello hay que canalizar ríos, y construir ferrocarriles, y talar montes, y plantar árboles y transformar productos... Y en nuestra provincia está todo por hacer... y hay que aplaudir al que algo hace y mostrarlo como ejemplo a las gentes.

Con estos propósitos, al entrar en el segundo año de nuestra publicación, nos ratificamos en el programa inicial, agradeciendo al público el favor que nos viene dispensando.

Hay que repetir lo mismo muchas

LA ADORACION DE LOS REYES



Cuadro del pintor flamenco Hans Memling (siglo xv)

veces. Hay que saber perseverar. Y aunque nos viene a los puntos de la pluma una célebre frase de Kierkegaard, quizás sea muy fuerte en este día y encontramos mejor, seguir copiando de El Nuevo Testamento: «pero el justo justificase más y más; y el santo más y más se santificó. (Apocalipsis XXII II.)»

Por la Redacción.

JOSE TORAN.

El clima de Teruel

No espere el lector una disquisición científica sobre el tema con que título estas líneas.

Quiero referirme, al recuerdo personal que guardo del frío teruelano, y compararlo con los datos que voy leyendo diariamente en LA PROVINCIA, y que este periódico toma del Observatorio del Instituto.

Mi conclusión actual es esta: que el clima de Teruel se ha dulcificado. No es adular a las nobles hijas de esa ciudad, todos los cuales se regocijarán, de seguro, cuando lean mi parecer. La leyenda más o menos fundada-bastante fundada-acerca del frío teruelano, entristece a estos como si fuera un defecto personal; y cuando un recién llegado a la ciudad, va por esas calles echando humo por boca y nariz como una locomotora, los vecinos que lo ven, lejos de compadecerlo, dicen para sus adentros:—¡ojalá te destinen de factor a la estación de El Puerto, para que compares y veas lo que es bueno!

En mis tiempos, es decir, hace 25 años, en Teruel hacía bastante frío. Se sacaba un dedo de ente las sábanas—estando en la cama naturalmente—, y a los dos minutos, si se podían resistir, ya no había quien lo doblara por la falange.

Mi amigo de entonces, el Sr. Pedro, Batierra me decía, que cuando él era joven el frío era mayor. Pero lo que aseguraba es,—que en la cuesta del Ragudo había nacencia de aires, porque en cuanto se llegaba a lo alto, saltaban a las barillas

unas piedras como billotas.—No lo he comprobado.

Pero al leer estos días las temperaturas mínimas del Observatorio de ese Instituto, veo complacido que no son muy bajas: seis, cinco, y aún menos, bajo cero.

Es un frío decente y soportable, sobre todo al pie de la chimenea del Casino, si es que se han conservado las de leña, en derredor de las cuales tanto ha charrado Gregorio Montesinos.

Mis compañeros del Instituto teruelense, no sé si recordarán de un profesor de Dibujo que hubo ahí por el año 900; llegó después de Reyes; era malagueño, y se llamaba Félix Iniesta; pesaba sus buenos 40 kilos; y pasó el primero y único invierno en Teruel, como un gorrión entre la nieve. Cuando se le preguntaba qué le parecía la ciudad respondía que era una ciudad gela y añadía:—pero me asegura D. Miguel Ibáñez que esto es muy tónico; y yo con tanto tono voy a pelechá.

De Iniesta es la observación de que Teruel, según se había informado, era de las pocas capitales de provincia donde no existía banda de música.—He pensado en ello,—decía,—y lo encuentro naturalísimo; porque de Noviembre a Marzo no podrían tocar los músicos: se les hielaría la saliva dentro del bombardino y del fliscornio.

Eso podría ser entonces. Ahora, según los datos del observatorio, el que se queje, será de vicio.

MIGUEL ADELLAC.

LA PROVINCIA desea que sus lectores y anunciantes, pasen felices Pascuas, y dedica en este día un cariñoso saludo a los soldados hijos de la provincia que se hallan en Marruecos.

In Nativitate D. N. Jesu Christi

Jesu Creator omnium,
Jesu Redemptor gentium,
Mentis vehutæ suscipe
Versus inanes hodie.

In Matris aula Virginis
Ejusque pulchra sanguinis,
Virtute Sancti Spiritus
Nullo homine in consortio,
Verbum, Deus præ sæculis,
Humanitatem suscipit,
Et de beata Virgine
Homo Deusque nascitur.

Vates supremi angelici
Sic nuntiant pastoribus,
Sic stella nunquam antea
Divisa, præbet regibus.

Canuntin altis angeli
Terræ offerentes gaudium;
Et pauperes et divites
Deo obsequendo veniunt.

¡Mirabile hoc Mysterium!
Qui præbet orbi lumine
Avesque donat vestibus,
Infans hiemen sustinet.
Nam mare, terra et fulgida
Cœli supremi lumina,
Et elephas, et aquila,
Cete superque fluctibus,
Et omnia animancia
Guxæ sunt in orbis ambitud,
Nati Supremi in stabulo
Mandata juxta obtemperant.

Lætarc, genus Adami,
Lætarc filii noxii,
Nos ad salutem pristinam
Natus Divinus transtulit.
Et cherubim, et seraphim,
Omnesque Cœli spiritus,
Lætaminii, lætaminii,
In sæcolorum sæcula.

MIGUEL VALLES.

El Mayor Peligro

Al querer escribir unas cuartillas para un número extraordinario de fines de año, no puedo prescindir de la obsesión de la fecha, que me hace repetir «año nuevo, vida nueva.»

Esto invita a la meditación sobre el pasado y al propósito de la enmienda para el porvenir, y como yo no puedo referirme sino a los asuntos que conozco y a los trabajos entre los cuales vivo, sobre las obras de carácter público han de ser esas meditaciones.

En el año que termina, se han realizado o se están realizando obras de grandísima utilidad para Teruel y para toda su provincia, alguna de las cuales significan un paso gigantesco para su engrandecimiento y progreso.

La mayor parte de estas obras son consecuencia de la estancia de don Carlos Castel en la Dirección general de Obras públicas, y en ellas hemos colaborado los que, por nuestros cargos oficiales, tenemos obligación de ello, sin que por tanto tenga éste otro mérito que el cumplimiento de nuestros deberes profesionales, pero sin que apenas hayan existido colaboración de las clases directoras, ni, como consecuencia, de las dirigidas, siendo así que las obras más importantes requieren para su consecución un apoyo decidido y entusiasta para que cuenten con esa gran fuerza de opinión que las haría fácilmente reslizables, y otras varias no son, sino la base indispensable, para mejoras importantísimas que caen completamente fuera de la esfera de acción del Estado.

Esta circunstancia de encontrarse hasta ahora esas personalidades y entidades teruelenses al margen de ese movimiento que debiera ser de todos, tiene seguramente alguna causa, y no se me alcanza que pueda ser otra, que el temor a los peligros.

Tal vez piensen algunos, que, como vivieron nuestros abuelos, debemos seguir viviendo nosotros, y que colaborar en esas transformaciones modernas es meterse en libros de caballerías, lo que sólo es propio de cerebros algo desequilibrados.

Temerán quizás otros que, al mezclarse en empresas necesarias para el bien y progreso general, se les tache de buscar el miedo personal.

Y en resumen, que es casi seguro que todos se detienen no por falta de voluntad ni de altruismo, sino por temor a la crítica, a esa labor negativa que, por ser tan cómoda, se extiende y vulgariza de modo extraordinario.

Pensando en esos peligros, vienen a mi memoria unas frases elocuentísimas, como todas las suyas, que tuve la satisfacción de oír de labios del gran Echegaray.

Trataba en un discurso académico de los peligros que ofrecen las modernas invenciones y decía:

«La máquina de vapor estalla a veces; de la dinamo se desprende el rayo; la dinamita, que taladra montes para el paso de la locomotora, arruina edificios y siembra el espanto, y el ser más sublime de la creación que es el hombre, es a veces el más temible y más peligroso.

De suerte que si quisiéramos concluir con todos los peligros, tendríamos que comenzar por aniquilar to-

El presente número consta de OCHO páginas

Tocino blanco fresco

A 2'90 PESETAS KILO

== casa BEJARANO ==

BANCO DE ARAGON

Capital: 10.000.000 de pesetas

SUCURSAL DE TERUEL

CUENTAS CORRIENTES e imposiciones con el 2, 2 y medio, 3 y 3 y medio por 100 de interés.

Cuentas corrientes en moneda extranjera abonando ventajosos tipos de interés.
Cajas de Ahorro: 3 por 100 de interés y premios por sorteo para estimular el ahorro.
Cartas de Crédito, giros, órdenes de entrega, préstamos, cuentas de crédito, negociaciones de cupones y letras sobre todos los países, cambio de monedas, compra-venta de valores nacionales y extranjeros y demás operaciones bancarias.

Horas de Caja: de 9 y media a 1, y de 3 y media a 4 y media

CHAMPAGNE Moët-Chandon. Veuve Pommery Clicquot. Roederer.	VINOS de Bordeaux. de Bourgogne. del Rhin.
Precios ventajosísimos. -- Ultramarinos MUÑOZ	

El buen gusto

Confitería y pastelería de JOSÉ ELIPE

En este nuevo establecimiento encontrará el público exquisitos turrones en todas clases, sin competencia en calidad y elaboración.

ASI MISMO LICORES DE MARCAS ACREDITADAS

SAN JUAN, 28

das las energías; que a decir verdad, sólo en el seno de la nada no se corre ningún peligro, como no sea el de ser eternamente nadie.

Bien a las claras daba a entender aquel hombre insigne que ese era precisamente el mayor de todos los peligros. «El de ser eternamente nadie» y al cual no se llega con la labor entusiasta, con la actividad y con el estudio, sino con el predominio de la labor negativa, de la apatía y de la holganza.

Mediten sobre esto, ya que la obsesión de la fecha a ello convida, como decía al principio, aquellos que en Teruel y su provincia constituyen lo que ha dado en llamarse «las fuerzas vivas», que tal vez saquen como consecuencia un propósito de la enmienda para que en el próximo año no se les pueda clasificar de «fuerzas muertas».

FERNANDO HUÉ.

Tiempo perdido

Agoniza el año 1921. ¿Qué nos deja? Una gran decepción. Una gran pena. Creímos los que tenemos el vicio de pensar, que este año, sería venturoso. Sería el año de la enmienda. El año de la rectificación de la torpe conducta seguida después de la guerra.

Todas las esperanzas fundadas en proyectos de reconstitución nacional y en la esperada afluencia de capitales extranjeros en busca de negocios en España se han venido a tierra y el año se va sin dejar otro recuerdo que el de un tiempo perdido... que no volverá.

Para la industria minera turolense el año ha sido desastroso. Las minas de carbón que hubieran podido dar una producción importante por las excelentes condiciones de yacimiento de sus potentes capas han tenido que suspender el trabajo ante la imposibilidad absoluta de colocar su carbón en mercado a precio comercial.

Las importantísimas minas de hierro de Ojos Negros que en época anterior a la guerra llegaron a exportar un millón de toneladas en un año paralizadas también por falta de demanda y en cambio se importan en España perfiles y aceros especiales por valor de millones de pesetas.

Las pocas industrias mineras que tienen vida propia, llevan adelante penosamente sus proyectos y, ante este cuadro, vacila el espíritu más optimista. ¡Pero no! Tengamos fé en nuestros recursos. Pensemos en nuestros problemas regionales. Ponemos en ellos toda nuestra alma y acaso el nuevo año con la aprobación del proyecto del ferrocarril Teruel-Alcañiz-Caspe y el principio de sus obras, dibuje en el horizonte de nuestras esperanzas e ilusiones la silueta de una industria turolense potente que nos enorgullezca y nos aliente para llegar hasta el fin, ofre-

ciendo a la Patria amada todo el caudal de nuestra riqueza enoblecido con el trabajo de sus hijos.

Teruel 23 de Diciembre de 1921.

LUIS VENDRELL.
Ingeniero de Minas.

La Navidad en el siglo XV

El 23 de Diciembre de 1480, Juan Gil, nuncio y trompeta del Concejo de la ciudad de Teruel, presentose en la plaza Mayor a la hora de mercado, precedido de dos alguaciles.

Llevaba puesta la dalmática roja de los días de gala (la que se compró en Valencia para la entrada de D. Alfonso V), bordeada de galones dorados, con cordón verde al cuello y bonete de plumas sobre la cabeza.

Con la diestra sujetaba el *anyafil* dorado, con colgadura *bermeja* sobre la que destacaba pintado en negro el toro heráldico, bajo la heráldica estrella.

Colocose en el centro del triángulo que (entonces como ahora) formaba la plaza, sobre el brocal del *al-jup somero*, y soplando con fuerza su instrumento atrajo a sí la atención de los concursantes que lo rodearon con pausada curiosidad.

Gil, entonces, sacando de su escarcela un *purriello ó retulo*, comenzó a leer despacio pero recio:

Oyt que os hazen a saber los honorables Regidores que conformándose con el fuero que dice: *Mando que los Reuendadores vendan y compren a coto de Concejo*; por tanto, por causa de la pascua e vigilia de Nadal primera vinient aprecian y aquotan los vivores y virtualas en esta forma.

Y comenzó a enumerar los precios que debían tener, la pesca, el arroz, las legumbres, en suma, todos los almentos que eran de rigor en estos días, conminando con penas de multa a los que vendiesen más caro.

—¡Qué tiempos aquellos!—suspirará la hacendosa ama de casa que lea esto y que le hayan pedido (como pedían ayer en la plaza) diez y ocho pesetas por un pollo ético y un durito por una docena de huevos.

Pues esta era la primer señal de que la Pascua se aproximaba; que por otra parte no era muy alegre en este alegre Teruel, pues más que de bullicio y holgorio eran estos días de recogimiento y piedad.

En efecto, nada de fiestas, ni religiosas ni profanas.

De espectáculo sólo se tenía en el día de Nochebuena por la mañana el de las *muestras de los caballeros* que era una revista de los caballos que presentaban los hidalgos agrupados por parroquias y que constituían la milicia montada para la defensa del fuero.

Otro acto de importancia era el de la limosna que daba el Ayuntamiento, a veces con prodigalidad

que no permitían sus arcas y la visita a los enfermos pobres de las parroquias, la que hacían siempre juntos un regidor, un alcalde y un jurado, llevándose con santa escrupulosidad, que el año de la *peste grande* (1476 si la memoria no me es infiel) perecieron víctimas de este caritativo deber dos de los cuatro alcaldes, uno de los cinco regidores y tres de los ocho jurados.

Al ponerse el sol el día 24 se organizaba por los alguaciles y caballeros de la Sierra una verdadera batalla por si había algún judío o moro *suelto*, cerraban el postigo de la *Judería*, atrancaban las puertas del *hostal de las fembras públicas* y cada cual se retiraba a su casa donde celebraban la fiesta del Nacimiento del Mesías en la intimidad recogida y discretamente, como buenos cristos.

ANTONIO C. FLORIANO

SCHERZO NIVOSO

Hace ya muchos años... muchos... Entonces, niños, muy niños aún, veíamos llegar con alborozo estos encantadores días asociándonos a los menudos copos que todo lo cubrían con su manto poético.

Hoy... el notario de Fromista tiene razón. La codicia y la falta de sentimentalismo han acaparado hasta los agentes atmosféricos.

Y nieva menos que antes, porque así tenía que ser.

Trataba yo de explicárselo a un viejecillo de cierto pueblo serrano y él, incrédulo, lo atribuía a mudanzas de negociados celestes encargados de estos menesteres. Pensaba ingenuamente el rústico, que unas áureas espigas con letreros: «Lluvia, nieve, granizo, etc...» serían las que vaciaran de vez en vez su contenido sobre nosotros.

Pero nieva siempre sobre nuestras cabezas, poquito a poco, apareciendo cada año unos hilos de plata en nuestros aladares, y al unísono con ellos, este año, la Nochebuena nos ha traído los menuditos copos blancos, que, acaso, acaso, cuando mañana vean la luz estas cuartillas se conviertan en espeso manto, para traernos una más dulce nostalgia de los años pasados.

Hace ya muchos años... muchos...

Entonces, por aquellos años a que nos referimos, al mágico conjuro de las palabras: «Navidad y Reyes» nuestras imaginaciones infantiles se exaltaban con el aniversario de la venida del Niño Dios y con el de aquellos Reyes Magos que al ofrecerle el oro, el incienso y la mirra, nos traían cuanto en pueriles epístolas les pedíamos...

Y nevaba siempre...

Los niños de entonces, arropados por tiernas manos maternas, burlaban la vigilancia de ellas y descalzos, con sus camisoncillos hasta el suelo, olisqueaban por entre las mal cerradas contraventanas. Una lucecilla flébil que titilaba a lo lejos era para ellos la que precedía a la caravana de los Santos Reyes. Y por entre los menudos copos que hacían vacilar más la tenue luminaria, creían adivinar unas sombras mágicas que luego, mientras durmieran, harían felices rodeando de juguetes unos zapatitos de cenicienta.

Y tiritando, emocionados, corrían a su lecho donde beatíficamente se dormían encogidos como gatitos, agarrándose medrosos a las sábanas, mientras fuera ululaban los perros, y la cellisca azotaba despiadada los cristales.

¡Oh divinos recuerdos de aquellos días!

Los niños que no pueden adornar sus imaginaciones con ese poético descenso, lento y pausado de la nieve, los niños de las zonas templadas, son, como esos niños del otro hemisferio, de aquellas hijas, las repúblicas sudamericanas, hoy emancipadas de la madre España, a quienes estos encantadores aniversarios sorprenden con la llegada del verano y a quienes, sin saber por qué, siempre he compadecido al pensar

en este extraño capricho de los solsticios invertidos.

Nosotros que vivimos de recuerdos, seguimos poetizando estos días al inculcárselos a nuestros hijos como los más bellos de la cristiandad.

Pero vivimos también por los que aún quedan de deliciosas esperanzas, que al fin y al cabo, el círculo de nuestros anhelos se compone de dos partes: Lo que fué y lo que será.

Y esta última encierra tanto optimismo y el optimismo es tan sano, que hoy queremos exclamar, radiantes de júbilo, con el poeta italiano:

«Camina, despacio, camina.
La vida comienza mañana».

JOSE ALFARO LÓPEZ.

Nochebuena

TRIPTICO

Las lucés de la lámpara, que diríase repujada por un artífice genial, derraman un torrente de luz que se deshace en irisaciones al chocar contra el fino *baccarat* de la pulida cristalería.

Sobre una mesita, la *boullaire*, calentada por una aérea llamita de alcohol, débil como el fuego fátuo de un cementerio de ilusiones, despide unas nubecillas de vapor.

En las largas repisas de la pared, las bandejas de plata se alinean graves y magestuosas, y sobre los muebles del comedor, robe ahumado con magníficas tallas, se mezclan en artificio conjunto los *bibelots* más depurados y los enseres más valiosos que forjó la humana fantasía.

En derredor de la mesa, los comensales, correctos ellos con la irreprochable severidad del frac, y deliciosas ellas con sus toaletas del modisto de moda y sus descotes adornados con las gemas del oriente más purísimo, charlan con la alegría locuaz de las personas que han gustado el agrio sabor de los vinos del Rhin, el *bouquet* delicioso del pálido Jerez, y el risueño champaña expansivo y burbujeante.

Todo son comentarios jocundos, insinuaciones que cubren su intención perversa con el disfraz de una ironía suave como un alfilerazo, cuchicheos rayanos en el desenfado cínico.

Un oleo, debido a los pinceles de un mago de la pintura, que representa un caballero serio, austero verdaderamente señorial, da con sus oscuras tuetas un sello de grandéza al comedor magnífico.

Encima de una mesita volante, varios periódicos con la mezcolanza de los papeles hojeados ligeramente y abandonados con presteza. Uno de ellos, abierto al azar, deja ver unos gruesos titulares en los que puede leerse «La campaña de Marruecos».

Las risas estremecen el confortable comedor. El caballero del cuadro, parece fijar una mirada dura, acerbada, fría sobre los comensales, y sus labios dán la impresión de que van a moverse enérgicos como fulminando una maldición.

II.

El viento sopla gélido silbando su trágica canción.

Mudos, sombríos, con sus ropas empapadas por el agua que cae monótona, lenta y desesperante; los soldados de las avanzadas, tumbados sobre la tierra encharcada, escuchan en las tinieblas de la noche, fijando sus pupilas en la inmensidad sombría que tratan de romper.

Un poco lejano, el campamento silencioso duerme.

Se oye el chapotear del fango y en la oscuridad se aperciben unos bultos espectrales, alumbrados por la vacilante y tímida lucecita de un farolillo. Unas palabras concisas formulando una orden.

Suena seco y rápido un clic ligero estampado de un tiro; y al propio tiempo un cuerpo cae en tierra, lanzando al aire un grito de agonía, que repercute pavoroso.

Un hombre menos y un héroe más.

III.

La camilla humilde, que recoge al amparo de su mantelillo raído y pobre, el calor de un brasero que agoniza.

Sobre la camilla un guisote, humeante, y sentados alrededor de la redonda mesa, una mujer llorosa, un

hombre pensativo y una mozueta triste. Los tres añoran otras noches semejantes, cuando junto a ellos estaba el mozo que hoy falta y que allá en los campos del Riff batalla por el honor de su patria.

Recordando al hijo y pensando en el hermano, los padres afligidos y la hermana taciturna, olvidan el guiso, sintiendo en sus gargantas el hervor de una pena muy honda que sube amarga desde el corazón.

En un rincón, un gato con sus ojos verdes y azulinos que despiden chispas de fuego, rezonga.

Y por la misérrima habitación flota la angustia que atenaza, en forma de la imagen dolorosa del soldado mártir.

Un estremecimiento recorre los cuerpos y las almas se recogen con la cóngoja del terror.

HARRY LUCENTI.

Crónica

Risas y llantos

Esta noche es Nochebuena

Al conjuro de tan mágica palabra, la humanidad católica y cristiana abre la válvula de sus regocijos y espiritualidades para festejar pomposamente el nacimiento del Niño Dios.

1921 años van con éste que la Iglesia celebra desde la venida de Jesús de Nazaret para redimir al mundo. Y la redención cada día se aleja más del hombre. ¿Qué importancia que se acentúe el progreso y sean más bellas y perfectas sus producciones, si el amor a Dios es una palabra vacua y además escondida en las fobregueses del humano corazón?

Celebrar las Pascuas de la Natividad con júbilo desbordante pensando en el divino Mesías es siempre un acto meritorio y benditísimo; celebrarla para hacer un gran derroche de exquisitas golosinas y condumios sin acordarnos de los que no tienen pan, ni abrigo ni nada, será siempre un contrasentido ético y social, un privilegio que exaspera, una desigualdad que mata.

Esta noche es una noche sin penas. Cada cual, según sus posibilidades escancia su escarcela para tratar bien el cuerpo y alegrar el espíritu. El pueblo, que no puede permitirse lujos mayores, se lanza a la calle, bulanguero, atronando los espacios con las notas de su guitarra y el sonido exótico de panderetas y zambombas; la clase media, que puede un poco más, llena los espectáculos públicos y toma por asalto hoteles y confiterías; la alta burguesía y aristocracia, que lo pueden todo, celebran bailes esplendidos y suntuosos banquetes en moradas no menos suntuosas y espléndidas. Todos se tratan bien, todos se divierten, nos divertimos todos.

Es decir, todos no. Porque hay seres humanos recluidos en sus propias viviendas, en los Asilos, en los Hospicios, en los Hospicios, en otros casas de Beneficencia que gimen bajo el peso de propias y ajenas culpas que lloran, sin consuelo irremediables desgracias. Y estos no se divierten, no pueden divertirse.

¿Que importa que en estos días de Pascua llegué hasta los viejos del Amparo la caridad oficial si al fin y al cabo ellos viven sin patria sin familia y sin hogar? ¿Que importa que hasta los pobres niños del Hospital lleguen algunas golosinas, si no saben ni sabrán nunca lo que es el cariño, el beso y el calor de una madre?

Nadie debiera tener derecho a reír mientras haya semejantes que lloran. Un solo llanto, una sola lágrima hablan de bastarnos para acabar con esas lacras sociales que son el estigma más infamante de la humanidad supercivilizada.

Y son muchas las lágrimas, muchos los llantos que consentimos sin ponerles un adecuado remedio.

Los hombres de todos los países acucian sus peregrinos ingenios para producir infinitas maravillas. Pero no se le ocurre a ninguno hallar una fórmula precisa y exacta que permita establecer en la tierra un reinado de amor, de paz y de justicia. Esta maravilla única no la produce nadie.

Cristo, al separarse de nosotros, nos dejó como herencia sus divinos evangelios. La mejor forma de festejar esta noche su nacimiento sería la de acudir a sus páginas a beber los destilos purísimos de aquella bondad y sabiduría magistrales. Y

asi podríamos celebrar con positiva dignidad y magnificencia la fecha más grande y más bella del calendario cristiano.

Y seríamos dignos y buenos. Y seríamos felices. Y en noches como ésta no se mezclarían produciendo lastimosos y macabros contrastes las carcajadas de los que ríen y los sollozos de los que lloran.

Que el amor del Niño Dios fué repartido pa. a todos en partes iguales.

JOSÉ SANZ

Castelserás y Diciembre de 1921.

NOCHE DE RECUERDOS

Noche-buena la de hoy en toda la cristiandad, puesto que en ella se conmemora el natalicio del Redentor del Mundo; noche para reunirse la familia, evocando las de otros años con sus felicidades o amarguras si estas pertenecen a un pasado próximo o para examinar el presente desconsolador; día y noche puramente familiar es que la presencia de un extraño desnaturaliza, puesto que se consagra por tradición a la unión sagrada de la familia.

En esta época del año, en estos días, nuestra propia sensibilidad se vuelve infantil; sentimos con mayor intensidad las alegrías y las penas; parece que nuestro espíritu se transforma para dar cabida en él al regocijo de nuestros familiares o tomar una parte más intensa en sus dolores.

Por eso LA PROVINCIA, sensible siempre y siempre dispuesta a compartir con sus conciudadanos sus adversidades, piensa en los que en este momento histórico defienden el honor de España allende el estrecho, y para ellos y sus resignadas madres, quiere rendir un tributo de respeto y admiración que bien se merecen, los valerosos soldados de Teruel que allí pelean y cumplen el deber de patriotas excelsos y esas mujeres de Aragón siempre heroicas y patriotas que, sufriendo el dolor más profundo, han sabido desprenderse de sus hijos en holocausto de España para que en aquellas inhospitalarias tierras puedan vengar la muerte alevosa de sus hermanos, víctimas del cumplimiento del deber.

Nosotros quisiéramos, ahora y siempre, encontrar recursos en nuestra inteligencia que nos permitieran atenuar las penalidades y privaciones de los soldados y disminuir, en lo posible, el sufrimiento constante y permanente de esas santas mujeres que les dieron el ser.

De acuerdo con esta idea teníamos el propósito de acompañar a Castel para pasar la Noche-buena en el campamento con sus soldados, con esos soldados que sentó orgulloso a su mesa entre generales, grandes de España y demás personajes de nuestra aristocracia. Pero su enfermedad le priva a él y a nosotros del cumplimiento de ese vehemente deseo, que nos hubiera permitido aliviar la suerte de ellos, deparándonos la gloria de que el pensamiento de todas sus madres hubiera estado en nosotros.

Siempre que hemos visto un rótulo demandando aguinaldo para el soldado, hemos de positar nuestras monedas, pocas, las que nos permite la negativa posición económica que padecemos, pensando siempre en que ellas, aunque en ínfima escala pudieran aliviar su suerte. ¿Pero cómo mermar el sufrimiento de las madres?

Si ellas supieran, si ellas tuvieran la seguridad de que sus hijos pasaban la campaña contentos, satisfechos, con esa satisfacción interior que produce el deber cumplido, si comprobasen que el enemigo estaba tan quebrantado que no había riesgo para sus hijos, si no, dichas, se considerarían satisfechas; por eso nosotros con las noticias que poseemos, vamos a procurar atenuar su dolor y les decimos:

El enemigo está tan quebrantado, que no hace frente; lucha en franca huida y no puede ofrecer riesgo serio para nuestras fuerzas que con ímpetu irresistible avanzan para reconquistar todo lo perdido en nuestro desastre militar del mes de Julio. Seguros estamos, de que esta noche la han de pasar en franca camaradería con sus compañeros; relatando

sus mutuas aventuras en la última noche-buena familiar; el encuentro de su ronda con otra ronda, la intervención del beatífico cabo de serenos que impidió que la cosa pasase a mayores, reduciéndose el fallo a la rotura de algún *guitarro* y a algún simple *chichón*, que siempre lo produjo el narrador; también recuerda la reprensión maternal del día siguiente, con cariñosas amonestaciones, pero entonces ¡ah! se detiene y es que su pensamiento ha llegado a la madre y se han apercibido de su sufrimiento, de su desconsuelo; de que se considera sólo puesto que para ella el único hijo es el ausente y no mitigan el dolor que siente sus otros hijos; las golosinas propias de estos días, le ofenden, le molestan la vista; no pueden consolarla ni aun las reflexiones del esposo, esas reflexiones patrióticas, más del cerebro que del corazón; sólo puede mitigar su hondo pesar el saber que existen otras madres que lloran con su irremediable desconsuelo y que su hijo está allí para vengarlas; entonces encuentra una causa justa para la reparación y con su pena se resigna.

Nuevas aventuras relatadas por sus compañeros, una mentira andaluza que no pasaría en Aragón, cualquier cosa le distrae, toda vez que los dolores a los 23 años no pueden perdurar y la alegría de los camaradas, es contagiosa; por eso canta, ríe, grita y tu, madre sufrida, al saberlo, te resignas y.... sigues pensando en tu hijo.

JOSE MATRES.

Hoy 23-12-1921.

ALCAÑIZ AL DIA

DE NUESTRA REDACCIÓN EN DICHA CIUDAD.

NOTAS SUELTAS

Después de pasar unos días en ésta visitando sus posesiones, marchó a Madrid nuestro distinguido amigo el marqués de San José.

— En vacaciones de Pascuas, ha llegado a esta el joven alumno de la Academia de Artillería D. Luis Ferrán.

— De Zaragoza, a donde fué en viaje de negocios, regresó el joven industrial don José Galve.

— Percatado el celoso Alcalde D. Angel Pallás del excesivo precio que llevan en nuestra población los artículos de primera necesidad, se propuso poner cuanto estuviera de su parte para que la codiciada baja fuera un hecho.

A tal efecto convocó a los panaderos y al parecer en las distintas reuniones celebradas, no se mostraban propicios a la baja, ni aun ante los enérgicos requerimientos de la Alcaldía.

Fundamentando su decisión alegan que no pueden bajar el precio del pan mientras se mantenga el mismo en la harina, soslayando la gestión y haciéndola derivar hacia los fabricantes.

El Sr. Pallás según tenemos entendido, con muy buen acuerdo, no se conforma con esa propuesta y creemos está decidido a estudiar rápidamente el problema, con objeto de hallarle inmediata solución.

Nos complace la actitud de nuestra primera autoridad, que así manifiesta su interés por la ciudad; si bien entendemos que en otras materias de imprescindible consumo son también necesarias gestiones de reducción, acudiendo a otros medios que tiene a su alcance si en cualquiera de ellas viera frustrados sus nobles intentos.

— La fortuna se ha mostrado esquiva con nuestro pueblo; han sido muy pocos los afortunados, a pesar de las importantes cantidades que se jugaban en la Lotería de Navidad.

Otro año será.

EL CORRESPONSAL

Carbones Minerales

DE LA Sociedad General de Industrias Minceras S. A.

ESPECIALES PARA CALEFACCIÓN Y COCINAS ECONÓMICAS

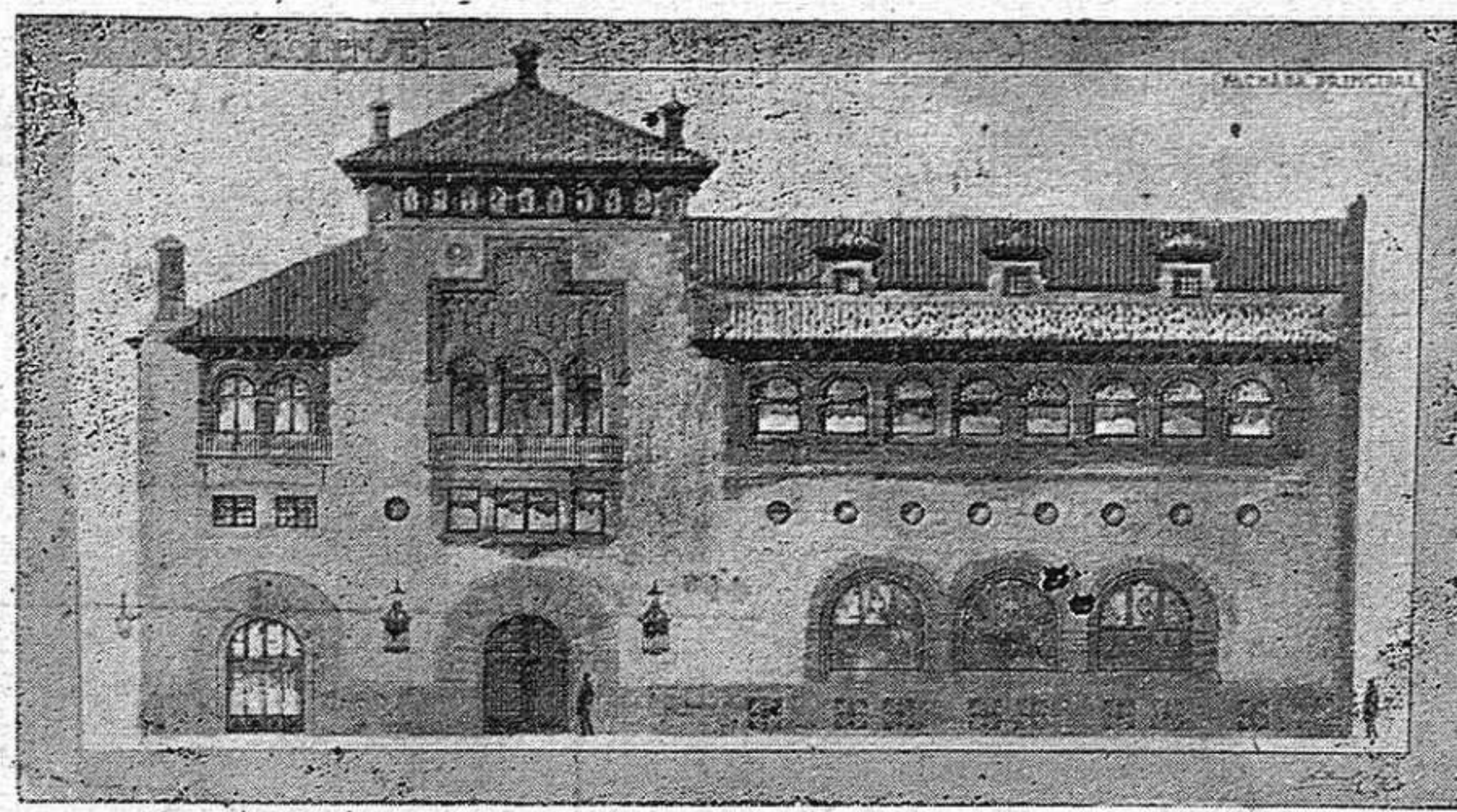
GORDO — GALLETA — GRANZAS

Clase escogida para consumo de estufas, se sirve al precio de 80 pesetas tonelada, puesto a la puerta del domicilio del Consumidor.

Para encargos y contratos dirigirse al Administrador general de la Sociedad, en Teruel, Hotel España habitación núm. 4

LAS REFORMAS URBANAS DE TERUEL

Proyecto del nuevo edificio del Casino Turolense



Fachada a la Plaza de Emilio Castelar

El distinguido Arquitecto D. Antonio Rubio ha entregado al Círculo Turolense el proyecto de nuevo edificio que le encargó redactar la Junta Directiva.

Con un trabajo acabado y soberbio el autor de la Casa de Correos de Zaragoza ha sabido hermanar las exigencias del *confort* moderno con el respeto al ambiente artístico de Teruel, y un completo programa de casino, en el que hay grandes salones para recreos y tertulias, servicios de higiene, biblioteca, y escritura, café, con los ascensores y montacargas precisos, y con los ajeos de calefacción, ventilación, etcétera, ha logrado encerrarlo en un soberbio marco, que recordará siempre que de aquel edificio, (solar de la ilustre familia turolense Sánchez-Muñoz), salió un Papa a terminar con el cisma que dividía la Iglesia; tales son la nobleza de sus líneas, la fineza de sus detalles, el porte señorial que presentará el nuevo Casino en su fachada a la plaza Castelar.

Dejamos al autor, que diga como nadie podría igualar las razones que le han animado a proyectarlo así:

En Teruel, donde todavía no se ha dado la debida importancia a la belleza de sus torres mudéjares, a la techumbre también mudéjar de su Catedral, a la colección de aleros y *lanados* o arquerías que tan típico aspecto ofrecen a la contemplación del viajero, ¿no parecería un escándalo trasplantar un edificio *boulevardier* a una plaza tan típica como es la de San Juan?

Hay que saber apreciar lo indígena, aprender a amar lo local, pero encuadrándolo en el medio en que se contempla, por que trasplantar arquitecturas o trastocar o dislocar formas, será muy moderno pero no es hacer arte y yo a él me debo, y así lo ofrendo a la consideración y a la cultura de los soeios.

Nada más sencillo que copiar y copiar haciendo de una urbe una repetición de modelos exóticos que duran lo que las modas, ya que felizmente el gusto popular reacciona muy luego, encauzándose hacia aquello que le es congénito, por encontrarlo sano y fuerte en armonía con

sus medios y con sus propios elementos.

Por eso yo me he circunscrito a recordar en la fachada aquellas características de la arquitectura de Aragón, sobria, secá si se quiere, pero viril, expresiva, sin mas ornamento que los puramente alegóricos ya que el contraste de sus masas con sus huecos, la libre disposición de estos que no hacen mas que acusar al exterior la vida interna del edificio creo que son elementos más que suficientes para dar al conjunto ese sello inconfundible de la arquitectura del país.

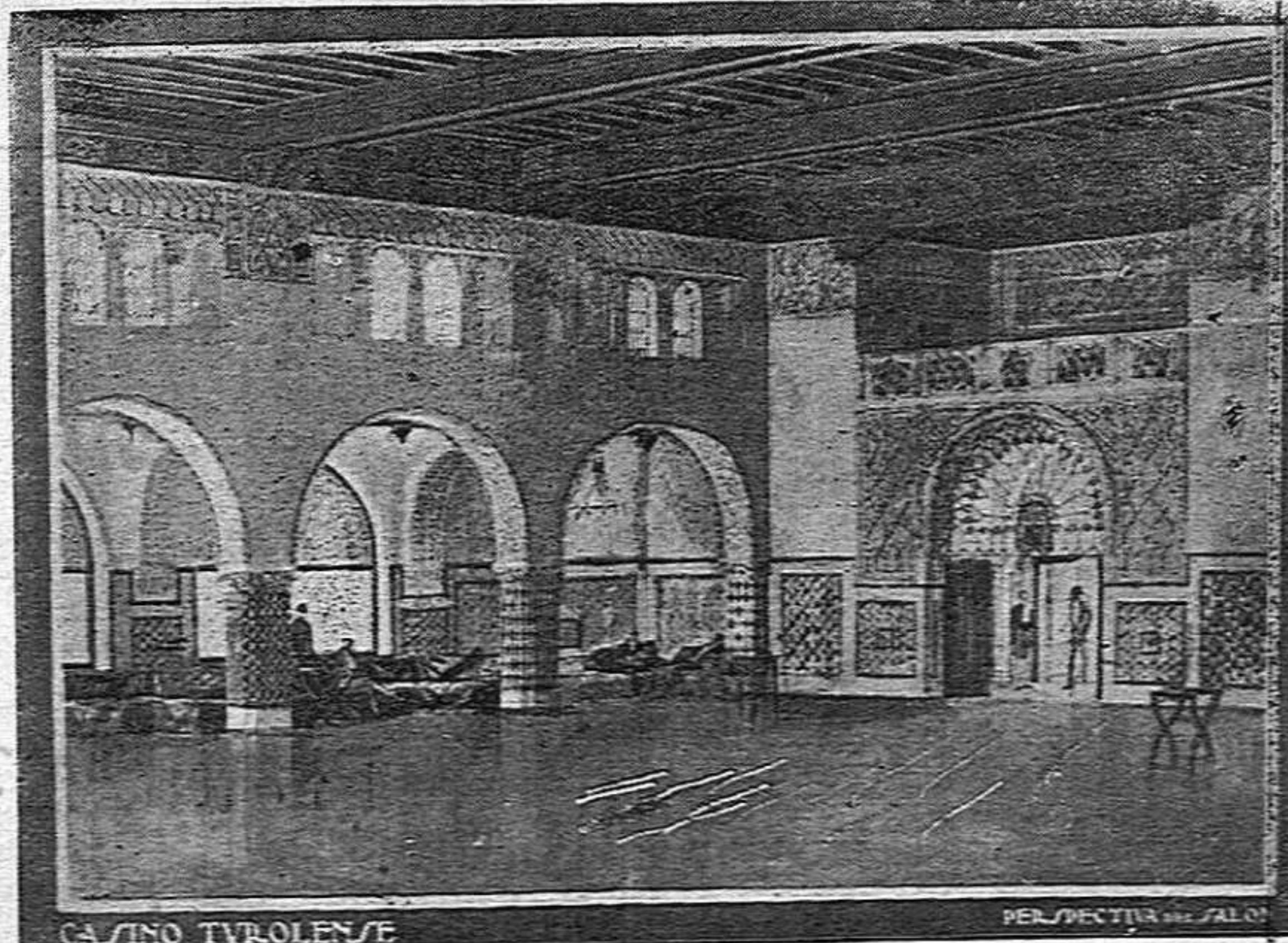


Hall de entrada

Yo no se admirarme cuando entro en uno de tantos casinos que llamamos modernos, porque lo que me enseñan suelen ser siempre lo mismo y porque lo moderno ¿quien sabe lo que es?; en cambio cuando se llega a una población que alberga en su recinto algo que atrae las miradas de las gentes (como es que el elemento indígena se apresura a ofrecerlo como cosa singular que se destaca de la flojería y vulgaridad ambiente? esto es lo que he pretendido porque a mi me ha pasado: pensar que se llega a Teruel, cuna de los dos más hermosos monumentos mudéjares de España, de la admirable techumbre

de su Catedral y de tantos otros destellos de ese arte, que acaso permanezcan inéditos; pensar en que se vive plenamente rodeado de un arte tan peculiar y tan castizo, y que es raro ver nada que denote el deseo de perpetuar aquella manifestación de la cultura patria, es cosa que clama al cielo; sobre todo, cuando se ve en las revistas extranjeras como los potentados procuran rodearse estimando en lo que valen, de todos nuestros útiles, nuestras formas, nuestro arte en fin y es sin duda que el sello de hibridez que el intercambio social ha impuesto a la vida moderna, lleva tal virulencia que amenaza extinguir hasta las fuentes más vivas de la inspiración artística; y huyendo de esa ola, encariñado con el ambiente un tanto medieval y desde luego sui géneris de Teruel, es por lo que me he atrevido a proponer ese estilo creyendo que a la extrañeza seguirá la reflexión acaso la controversia después, y quien sabe si podría llegar a constituir ese salón de la planta baja algo digno de visitarse sobre todo completado en su techumbre, la copia exacta de lo que constituye hoy un momento nacional, y en sus paredes, las típicas yeserías, los clásicos ajimeces y todo el envuelto en un policromado tan suave y tan noble como fué el mudéjar aragonés con la luz de sus arquerías altas matizada a través de sus vidrios antiguos en franco contraste con la abundante luz de sus ventanas bajas.

Yo no pretendo con estas ideas a título de pujilato ni adquirir notoriedad, ni tan



Gran salón de fiestas

F. DEL DONGO.

Dr. José Teresa

CONSULTA, martes, jueves y sábados de once a una.

MURALLAS, 10

Clinica para estancias de operados

Dado el programa de este periódico, aparte su título, hemos aprovechado la confección del presente número extraordinario, para ofrecer a nuestros lectores un mapa general de la provincia de Teruel en el que podrán seguir todas las campañas ya iniciadas y las que en lo sucesivo se comiencen, principalmente en el orden de comunicaciones, pues, sin duda alguna, es el más interesante por ahora. Hemos sacrificado la publicación de los accidentes topográficos a la claridad.

Figuran en él todos los pueblos de la provincia de Teruel, lo cual por la carencia de mapas publicados, y el desconocimiento de unas partes de la provincia respecto a otras, ofrece una gran utilidad, para orientarse y poder apreciar donde se encuentran las distintas obras y problemas que se planteen, aunque no se trate precisamente de comunicaciones.

En cuanto a estas, figuramos todas las proyectadas, estén o no construidas, correspondientes al «Plan de reconstitución de la provincia de Teruel, enviado al Congreso de Ingeniería de 1919» que publicamos en los números 3, 4, 5, y 6 de este diario, y que vamos a resumir ligeramente.

Ferrocarriles

Además del Central de Aragón y del de Val de Zafán a Alcañiz y de los mineros de Ojos Negros a Sagunto y Utrillas a Zaragoza todos ellos en explotación se han dibujado en el mapa:

El de Teruel-Alcañiz-Caspe en estudio.

El de Alcañiz a San Carlos de la Rápita ya estudiado en su totalidad.

El de Caminreal a Zaragoza y el de Caminreal a Madrid, ambos en construcción por la Compañía del Central de Aragón.

El de Teruel a Ademuz en estudio por la misma Compañía.

La prolongación del minero de Utrillas hasta empalmar con el de Teruel a Alcañiz propuesto por la Comisión de estudio de este ferrocarril.

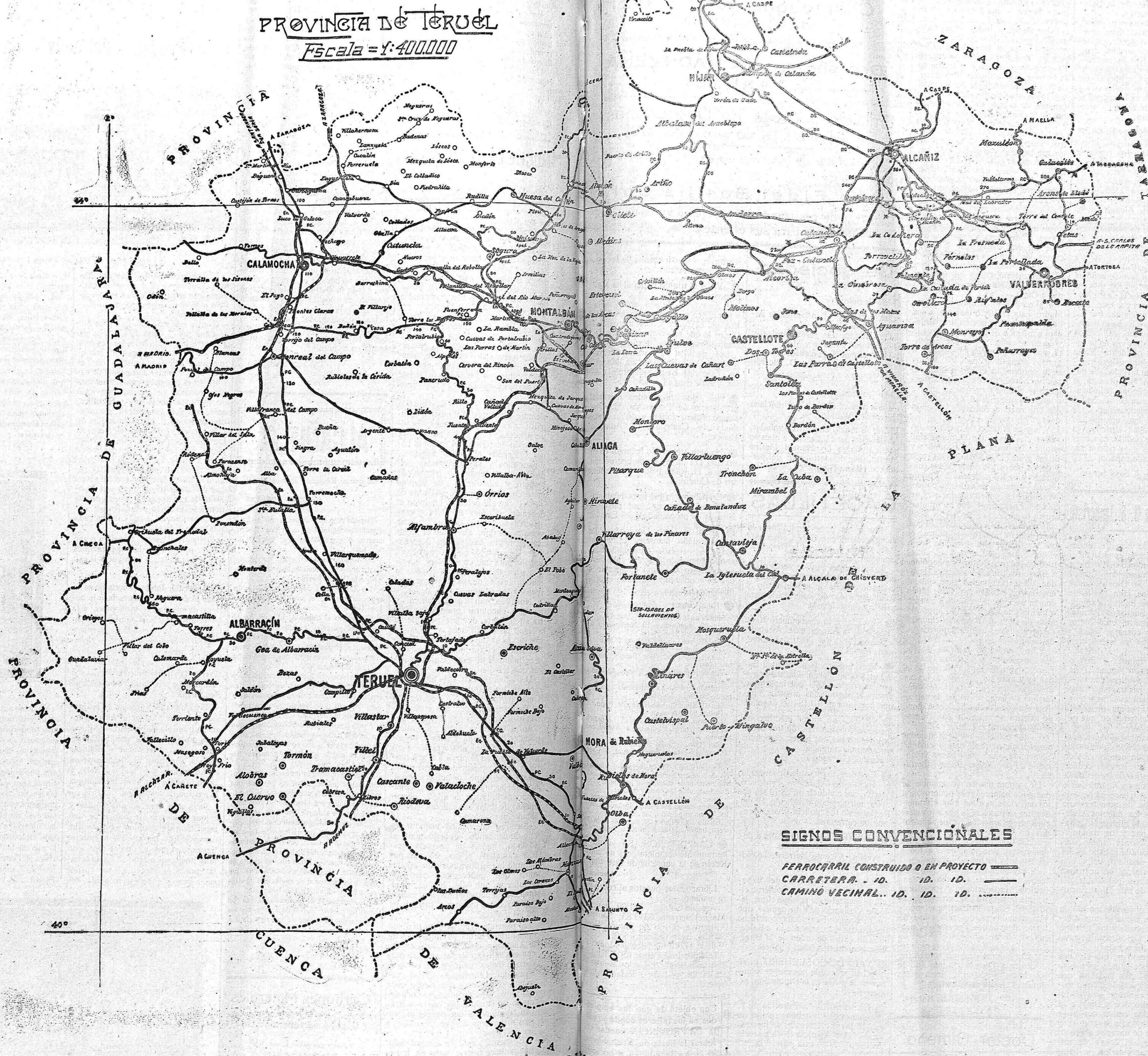
El de Calanda a Morella y Vinaroz, y el de Teruel a Cuenca que figuran en el plan de ferrocarriles secundarios.

Puede decirse que no hay un número de LA PROVINCIA en que no se hable del ferrocarril de Teruel a Alcañiz, o del de Val de Zafán a San Carlos.

Es el programa más inmediato para todos los hijos de esta tierra. El primero recibió un impulso con la creación por el Excmo. Sr. D. Carlos Castel de una Comisión especial de estudios, por cuenta del Estado, que ya lleva muy avanzado su trabajo. El segundo, es la causa de que se hayan unido todos los pueblos de la provincia de Teruel y de la de Tarragona a quienes afecta el trazado, celebrándose la magna Asamblea de Gandesa del 22 de Julio último a la que ha seguido una intensa campaña de opinión y de prensa que hemos secundado y secundaremos en todo lo que nos sea dable, mientras los políticos de ambas comarcas logran la continuación de las obras, paralizadas hace mas ya de 30 años.

Carreteras

Aunque en el plan figuran terminadas todas, no es esa desgraciada-



PLAN ACTUAL DE FERROCARRILES CARRETERAS Y CAMOS VECINALES

PUBLICADO POR "LA PROVINCIA"

mente la realidad y el presupuesto de los trozos que faltan importaba según la relación que publicamos pesetas 10.590.670'85 habiéndose sustituido varias después de su formación, de modo que hoy ha disminuido aquella cifra.

Todas ellas pertenecen al plan oficial vigente, que por lo avanzado, permite suponer ha de ampliarse en breve para incluir alguna carretera complementaria. Nada mejor que el mapa que publicamos para estudiar las mallas que conviene cerrar.

Caminos vecinales

Figuran los solicitados en los cuatro concursos hasta ahora celebrados. De los dos primeros el importe de lo que resta construir es de pesetas 762.079'29: los del concurso III, cuya relación se publicó en LA PROVINCIA de 12 de Julio, suman 391 kilómetros con 9.901.221'41 de presupuesto y los del IV, 48 kilómetros con 1.041.206'63 pesetas de coste.

Reservada a los pueblos la iniciativa de petición no obedecen a otro plan (y quizás la finalidad de estas obras no sea otra) que sacar los pueblos de su aislamiento relacionándolos con la carretera más próxima.

Aun quedan muchos pueblos que no han concursado por los cuales no pasa ninguna vía de comunicación; y es deber de todos, al celebrarse nuevos concursos procurar que cesen en su aislamiento. Convencerles sus diputados a Cortes y provinciales a que soliciten la inclusión, y en último caso acudir los demás en su ayuda, si en algún caso se vé que les es imposible contribuir con la parte obligatoria que fija la Ley.

Por lo dicho, creemos de gran interés la publicación de este mapa que sirve igualmente para estudiar las demás comunicaciones (telegráficas y telefónicas, de automóviles etc.) de que varias veces nos hemos ocupado, y que en lo sucesivo han de ser objeto de una preferente atención por nuestra parte.

Riegos

Una vez se termine la publicación del interesante trabajo del Sr. Lorenzo Pardo sobre la canalización del Ebro, comenzaremos a ocuparnos en el estudio hidrográfico de esta provincia, al que seguirá la descripción de las grandes obras hidráulicas que como los pantanos ejecutados o en curso de ejecución actualmente, tanto han de contribuir a aumentar la producción agrícola turolense.

Todo ello contando con el apoyo que nuestros lectores vienen dispensándonos desde nuestra aparición.

LA PROVINCIA.

Todos los turolenses amantes de su tierra deben suscribirse a

LA PROVINCIA

gran diario defensor de los intereses y del progreso de Teruel,

Mes 2 pesetas, en la capital.

Fuera 7'50 trimestre

Ideas y datos sobre la zona española de Marruecos (*)

El alcance de nuestra ocupación: tres regiones a distinguir

Que se debe ocupar y dominar todo el litoral de nuestra zona de Marruecos, no sólo es indudable sino urgentísimo, pero el creer que esto es suficiente, indica un gran desconocimiento del problema.

La zona puede considerarse dividida en tres regiones: la oriental, limitada al Oeste por el Uad Quert; la occidental, limitada al Este por Uad-Lau y la Kábila del Ajirás, hasta el recodo que forma nuestra frontera con la zona francesa, y la región central entre los dos mencionados ríos.

Programa a realizar, ateniéndose a esa división

En la región central, que comprende en su superficie la divisoria entre Mediterráneo y Océano, y a cuya frontera no ha llegado la pacificación de la zona francesa, puede muy bien reducirse, de momento, nuestra acción al dominio de las costas. Pero en las otras dos se impone el dominio absoluto y el completo desarme de los Kabileños.

Las consecuencias de no haberse adoptado en ellas este sistema, han sido el desastre de la Comandancia de Melilla y las agresiones, siempre impunes, por los que encuentran refugio seguro en Beni-Arós, territorio al parecer tabú por obra y gracia del Raisuni.

Las líneas del Uad Quert y de Uad Lau y su prolongación, debían y deben constituir barreras infranqueables, perfectamente defendidas, que protejan las poblaciones, vías de comunicación y las explotaciones de todas clases que a su amparo se desarrollan. En ellas deben establecerse fuertes posiciones que amenacen la región central, y que, en el caso de un fracaso en ella, limiten la retirada. Cuanto quede a su retaguardia debe estar desarmado y de hecho pacificado.

La acción política debiera conseguir que cubriesen dichas líneas cabilas adictas y armadas, que bloqueasen las no sometidas, impidiendo su aprovisionamiento y el paso por ellas de los rebeldes. Cubiertos así, bastaría mantener en ellas pocas posiciones, pero importantes; y en el caso de no prosperar la acción política, sería indispensable que la militar consiguiera cerrar el paso, costase lo que costase, llegándose, en caso necesario, a la alambrada y trincheras continua. El haberse desmantelado los fuertes del Quert sólo puede explicarse por la escasez de artillería.

El dominio de las partes aun rebeldes de las dos regiones extremas, debe hacerse en consonancia con la mentalidad marroquí, que solo respeta la fuerza, y que considera preferible mueran muchos inocentes, con tal que no se escape el culpable. La benignidad, la creen debilidad y admiran al que castiga, si lo hace con energía y justicia. Se debe ser inexorable con los traidores y con los que han cometido cobardes agresiones. Hay que rebajar la moral cabileña, envalentonada por no haberse socorrido a Zeluán y Monte Arruit, quizás por no ocurrirse que

(*) El ilustre Ingeniero D. José Sans Soler que en dos ocasiones ha estado al frente de la Jefatura de Obras Públicas de Teruel, publica en el último número de «Madrid Científico» el artículo que reproducimos, al que seguirá otro destinado al estudio de las carreteras y ferrocarriles en la zona española-marroquí y al ferrocarril internacional de Tánger a Fez, cuya dirección ocupa el Sr. Sans Soler desde que cesó en Teruel el año 1916.

Aparte la natural complacencia con que los numerosos amigos que entre los lectores de LA PROVINCIA cuenta el Sr. Sans Soler, han de leer su interesante escrito nos ha animado a su reproducción el siguiente comentario de nuestro querido colega «Madrid Científico» que por entero suscribimos.

Las noticias y opiniones que expone, en ordenado plan, son expresión de un patriotismo que no se paga de frases de rímbrón y que trata de orientar a la opinión y a los elementos gobernantes, perdidos muchas veces en el desarrollo de vagas generalidades, sin el elemental conocimiento concreto que sería necesario. Si pueden ser discutibles algunos de los juicios del Sr. Soler, la importancia de que se deje oír una opinión de la autoridad de a suya, en el conjunto del problema marroquí, no se puede negar de ningún modo

las primeras fuerzas que debieron salir de España, a raíz de la catástrofe, eran los pontoneros.

Dominadas, pacificadas y desarmadas ambas regiones, debe reorganizarse la policía indígena, procurando por todos los medios larga permanencia de oficiales meritísimos, que no encuentran compensación a sus esfuerzos y sacrificios, dándose el caso que sus destinos han dependido de un ex-lugarteniente del Raisuni, al que ahora se otorga excesiva confianza.

Centros de población, minería y agricultura

Las poblaciones de nuestra zona, se encuentran en las dos regiones extremas: en la oriental, Melilla, Nador, Sengangan, S. Juan de las Minas, Zeluán, Monte Arruit y Caba de Agua, y en la Occidental: Ceuta, Rincón de Medik, Tetuán, Río Martín, Cloven, Alcazarquivir, Larache y Arcila.

La región central es riquísima en minas, y a su explotación deberá subordinarse la ocupación militar. También tiene gran riqueza minera la región Oriental, extrayéndose mineral de hierro, por las Compañías Españolas de Minas del Rif, Alicantina, Setolazar y Norte Africano; explotándose además por esta última, la galana y la calamina.

La agricultura quizás haya tropezado, para su desarrollo, con menos dificultades administrativas en la zona oriental que la occidental. En la primera, pudieron emprenderse grandes cultivos por la facilidad de adquirir terrenos con la esperanza de futuros riegos con aguas del Muluya, y con la confianza de seguridad en el territorio; mientras que en la segunda, sólo se han emprendido algunas explotaciones agrícolas, a pesar de haberse podido conceder terrenos saneables y de poseer varias fincas del Estado español.

J. SANS SOLER.

El Nacimiento de N. S. Jesucristo

El Nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo en la tierra, es el acontecimiento más grandioso que registra la historia de la humanidad. Porque Jesucristo es a la vez Dios y hombre verdadero. Es Dios, Hijo Unigénito y consustancial del Padre, la segunda Persona de la Santísima Trinidad el Verbo eterno por el cual fueron creadas todas las cosas, el Ideal y Prototipo de todos los seres creados.

Y este Dios, Infinito y Eterno, quiso hacerse hombre, tomar la naturaleza humana, vestirse con nuestra carne mortal, encarnarse y nacer en este mundo, para levantar al hombre hasta Dios, y redimir al género humano de la esclavitud en que gemía.

Y este Dios-Hombre al nacer, aparece en el mundo en la plenitud de los tiempos, cuando estaba ya todo preparado para su venida, cuando terminaba de desfilar la serie innumerable de símbolos y figuras que le habían precedido; Cuando el Imperio Romano, acababa de someter bajo su yugo a todos los pueblos civilizados, cuando todo el mundo conocido gozaba de paz y de tranquilidad *toto orbe terrarum in pace composito*, como canta la Iglesia; es decir, cuando se estaban cumpliendo todas las profecías, y se acababan de dar las últimas pinceladas del sublime retrato de este Dios Encarnado.

¿Que rey, ni qué soberano de la tierra ha podido formarse una preexistencia tan acabada y tan gloriosa y desde tantos siglos antes, como Nuestro Señor Jesucristo?

Y en el momento en que el Dios Niño nació en este mundo, empiezan a realizarse prodigios inefables que no pueden explicarse de ningún modo, sin creer y confesar que el recién nacido es hombre y Dios a la vez. Nace en una cueva que sirve de abrigo y de refugio a brutos; y en el momento de nacer se abren los cielos, y se llena la cueva de resplandores extraordinarios, y bajan los Angeles que entonan himnos de gloria y cánticos de alabanza al Niño recién nacido; y unos pastores que están guardando su ganados acuden presurosos a la cueva, atraídos por la voz de un Angel; y se postran en el suelo y adoran a Dios y le ofrecen las mejores reses de

sus rebaños, y se convierten en alegres mensajeros que anuncian la grata Nueva a sus vecinos y compañeros.

¿Que significan todos estos prodigios? Que ese Niño recién nacido no es tan sólo un hombre, es además un Dios. Por eso se admira en Él esa unión cristiana y estrecha de lo humano con lo divino, de lo grande con lo pequeño, de lo sublime con lo sencillo, de lo celestial con lo terreno, de lo temporal con lo eterno, de la criatura con el Creador.

¿Pueden darse pruebas más claras y evidentes de la Divinidad de Nuestros Señor Jesucristo? Y sin embargo aún hay quien la niega; aún hay quien duda de ella. Más esta negación y esta duda nada prueban en contra de esta verdad fundamental de nuestro Dogma; únicamente demuestran la ceguera de los ateos y de los incrédulos. Porque si en medio del día y a plena luz solar, hay quien se atreve a sostener que es de noche, no dudaremos en afirmar que quien tal dice está ciego. ¡Desgraciados los que no creen! Felices y bienaventurados los sencillos y limpios de corazón, como los pastores de Belén, porque ellos verán siempre a Dios!

Y al proponer, la Iglesia nuestra Madre, este misterio inefable a sus fieles hijos, prorrumpe en una verdadera explosión de gozo, de regocijo y de entusiasmo. «Alégrense el gentil, nos dice, porque es llamado a la gracia, alégrense el pecador porque se le perdona la culpa, alégrense el cautivo porque se acerca su libertad, alégrense el Santo porque se acerca a la gloria; alegrémonos todos porque hoy nace el Salvador del mundo.»

Y hoy es la fiesta de todas las familias. La fiesta de la humanidad entera. La fiesta de los pequeños y de los grandes; la fiesta de los ricos y de los pobres; la fiesta de los humildes y de los poderosos. Porque el que es grande se ha hecho pequeño, el que es inmensamente rico se ha hecho pobre, el que es infinitamente poderoso se ha hecho débil como un niño. Por lo tanto, el que sea rico que dé al que es pobre, el que sea grande que se incline hacia el que es pequeño, el que sea poderoso que abrace al que es humilde. Y así se realizará la verdadera igualdad, la santa igualdad que viene a enseñarnos este Divino Niño, quien con su nacimiento nos eleva a todos a una misma altura, a la altura de hijos de Dios, para ser participantes de unos mismos bienes y herederos de una misma gloria.

Y hoy, en fin, es la fiesta de todos los pueblos y de todas las naciones; porque este Príncipe de la paz, que nace hoy, viene a fundar un reino único, un imperio sin límites una sociedad unive sal, la verdadera sociedad de las naciones, donde existirá siempre la paz, la fraternidad y la concordia.

Y ¿qué condiciones se requieren para formar parte de esta sociedad? Solamente una. tener buena voluntad. *Pax hominibus bonæ voluntatis.*

De manera que no se anuncia la paz a los hombres más poderosos, a los más ricos ni a los más afortunados; no se promete la paz a los ejércitos mejor armados, a los acorazados de mayor tonelaje, a las más grandes potencias y naciones más poderosas, sino solamente a todos los hombres de buena voluntad.

Si hay buena voluntad habrá paz, bienestar, unión, armonía, orden, justicia, prosperidad y progreso; porque la palabra paz, en el lenguaje de las Sagradas Escrituras, significa abundancia de toda clase de bienes temporales y presagio y preludio de bienes eternos.

Gloria in altissimis Deo, et in terra pax hominibus bonæ voluntatis.

Gloria a Dios en lo más alto de los cielos, y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad.

P. JUAN R. BOTET.

Doctor Gimeno

OCULISTA

Exalumno de los Hospitales de París y Berlín. Exayudante del oculista de Zaragoza Dr. Palomar.

Consulta diaria de 10 a 1 y de 4 a 6.

SAN JUAN, NÚM. 6, 3.º—TERUEL

Champagne BENÉZET

MARCA MUNDIAL

De venta en todos los buenos establecimientos

Depósito en «LA MADRILEÑA» TERUEL

Emisión y Canje de Obligaciones

del Tesoro al 5 por 100 en 1.º Enero 1922

El Corredor de Comercio Golegiado nuestro estimado amigo

Don Fidel Bonilla Sol

se encarga de realizar todas las operaciones necesarias sin molestia para sus clientes.

De sociedad

HAN llegado:

De Gargallo, el inspector de Alcoholes señor Bonel.

De Madrid, D. Jesús Marina y D. Cristóbal Estevan y Mata.

De Almonacid (Toledo), nuestro buen amigo el médico D. Ricardo Pedroso.

HAN salido:

Para Santa Eulalia, D. Francisco Hernández Maorad.

HEMOS tenido el gusto de saludar, de paso para Valencia, a nuestro querido amigo D. Manuel Marina Martín, juez de Instrucción del partido de Nájera (Logroño).

GACETILLAS

Hoy a las once tendrá lugar la inauguración del «Café Comercial» instalado en la calle de la Democracia, núm. 21.

Agradecemos muy de veras a sus propietarios los hermanos Ibáñez la invitación hecha a la Redacción y Administración de este diario para asistir a dicho acto.

SE VENDE la casa número 10 de la calle de la Alforja, en el Arrabal. Razón Plaza del Tremedal, número 5, piso 3.º

Ayer, la Sección de primera Enseñanza remitió al habilitado de pasivos las nóminas del corriente mes, y para el pago de las mismas, cheque por valor de 10.184'92 pesetas.

VENDO un motor eléctrico de moderna construcción, de tres caballos de fuerza, por haber compador otro de más potencia. Razón, Carrasco 19.

En Torrecilla ha sido denunciado el vecino de Aguaviva Francisco Martín, por conducir un carro sin tablilla, infringiendo el artículo 12 del Reglamento de policía y conservación de carreteras.

GUERRA AL FRIO. Leña a domicilio a seis céntimos kilo. Avisos: Vicente Herrero.-Teléfono, núm. 36.

Como consecuencia del expediente instruido en este Gobierno civil, al inspector de primera clase, jefe de Vigilancia de esta capital, don Isidro Camps Florechs, con fecha de ayer ha sido trasladado a Barcelona en virtud de orden de la Dirección general de Orden Público.

VINO DE COSECHERO y VINAGRE se vende por mayor y menor en la plaza de la Diputación, número 5.

La Sección Administrativa de 1.ª Enseñanza de Castellón, remite antecedentes profesionales de la maestra, D.ª Ana Aparicio Rocher, reclamados por la de esta provincia.

LA SASTRERÍA de D. David Martín, se ha trasladado de la calle de los Amantes a la del Comandante Fortea, núm. 1 pral.

D.ª Emerenciana Lanzuela y doña Joaquina Martín Val, cesaron en los cargos de maestras sustituta y

sustituída respetivamente de escuela de Villarquemado.

¡VIVA el triunfo Español en Marruecos!

A los señores de alta aristocracia y al público en general, se les notifica que el Coñac y Anís marca Lorito es lo que se solicita en todos los establecimientos, comercios y cafés.

Los pedidos se hacen directamente a D. J. Ballester, en Macastre (Valencia). Exigir siempre el Coñac y Anís marca Lorito.

Han sido nombrados maestro propietario de Peñarroya, D. Domingo Valero Julián y de una escuela de Castellón, D. Amadeo Blasco.

Ha sido declarado incurso en el artículo 171 de la Ley de Instrucción pública, D. Ramón Bobadilla, maestro de Cascante.

En Albarracín fué ayer denunciado Serafín Moreno, por pastoreo abusivo en propiedades del Estado.

VENDE José Hernández, de Santa Eulalia, planteles de manzanos clases selectas para embarque, chopos lombardo, negral y canadiense papeleros y álamo blanco; todo ello en condiciones bastante económicas.

Religiosas

Santos de la semana. Día 25, domingo.—El Nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo.

Día 26 lunes.—San Esteban, Mártir.

Día 27 martes.—San Juan Evangelista.

Día 28 miércoles.—Los Santos Inocentes, Mártires.

Día 29 jueves.—Santa Tomas, Obispo y Mártir.

Día 30 viernes.—La Traslación del Cuerpo de Santiago Apóstol.

Día 31 sábado.—San Silvestre, Papa.

Cultos de la semana.

Catedral.—El día 25, la misa cantada a las diez y cuarto. El día 26, a las diez, con sermón.

San Pedro.—El día 29 a las diez, se celebrará la fiesta de San Esteban, con sermón.

Santa Clara.—Da principio el novenario de Nuestra Señora del Sagrado Corazón, con misa cantada a las once y los días festivos a las once y media.

Los cultos de la tarde, con expuesto y sermón a cargo del Padre Ignacio Chulilla, daran principio a las cinco.

En los días 24 y 25 y 26, después de la novena, habrá adoración al Niño Jesús.

CARPINTEROS. Se vende la herramienta completa para un taller. Razón en la imprenta de este diario.

Libramientos puestos al cobro para mañana:

Arsenio Sabino, 384'62 pesetas; Manuel Serrano, 6340'85; Salvador Villarroya, 69466'22; Ramón Eced, 203'54; Luis Gómez, 330; Miguel Vallés, 17742'67; Nicolás Monterde, 35294'50; José Pérez; 6506'37; José Esteban, 9149'68; Carlos Monterde, 21190'92 y 125'50 Rafael Altola-guerri.

Con objeto de que los empleados en los talleres donde se edita LA PROVINCIA puedan celebrar la fiesta de Nochebuena, se cierra la edición a las siete de la tarde, sin aguardar al servicio telegráfico de madrugada. De haber noticias de gran interés, se expondrán en la pizarra

MUEBLES = SIN-RIVAL = MARTIN ESTEBAN

La Mudejar del Arrabal

Fabricación mecánica de ladrillos huecos y macizos. Rasillas. Tejas abarquiladas y planas y demás materiales de arcilla.

HIJOS DE B. SANZ
TERUEL

Sebastián Asensio Muñoz

ALMACÉN DE ULTRAMARINOS
ESPECIALIDAD

EN VINOS Y ACEITES PUROS DE OLIVA

AGRICULTORES

abonad vuestras tierras con los productos químicos y abonos compuestos de riqueza y graduación garantizada que vende esta casa de la Sociedad general de Industria y Comercio.

Ovalo, 8 - TERUEL

Joaquín Asensio

OVALO, 7 - TERUEL

Almacén de aceites y ultramarinos :-: Fábricas de jabón y de chocolates :-: Taller de serrado de maderas :-: Vinos de todas clases.

Las últimas novedades, pedílas siempre a

Nicolás Gómez

PLAZA DEL MERCADO

Casa predilecta de la high-life terulense

ULTRAMARINOS Y COLONIALES

LA ESTRELLA

VENTA DE TODA CLASE DE TRIPAS RARA EMBUTIDOS

= P. MONZÓN GAYUBAR =

Especialidad en cafés tostados al día y especias para matanzas y conservas de todas clases.

C. del Salvador, 22. - VALENCIA

Industrias Eléctricas Valencianas

Florentin Gálvez

INGENIERO

spartero, 4 - VALENCIA - Teléfono, 431

Construcción de Transformadores, Protecciones, Interruptores de alta en baño de aceite, Automáticos de alta, de máxima y mínima, Reparación de maquinaria eléctrica.

COMPRA-VENTA

DE CEREALES AL POR MAYOR Y MENOR

Harinas, sus despojos y toda clase de piensos.

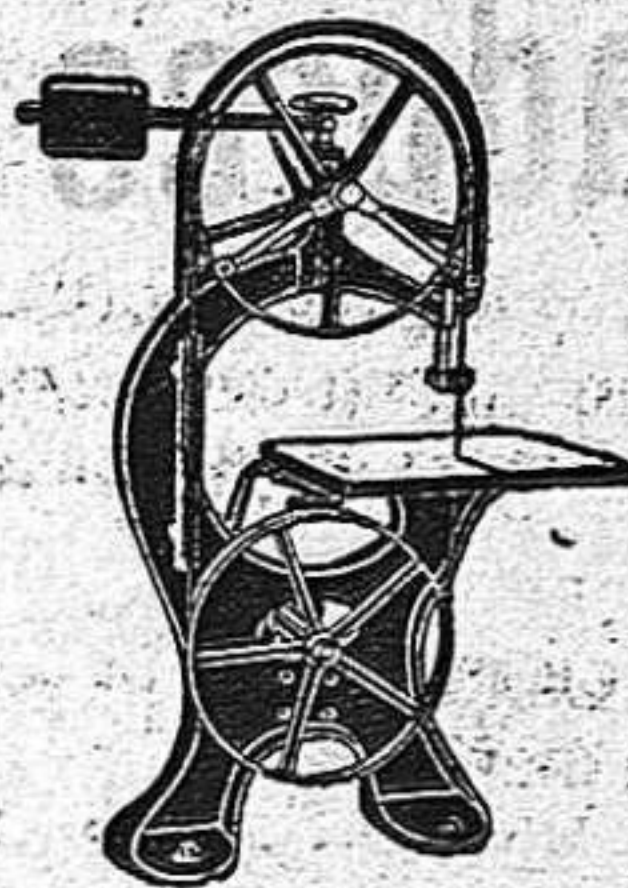
Clases de trigos superiores para que el agricultor cambie sus sinientes.

Superfosfatos de la Unión Española.

Se facilitarán todos cuantos datos se soliciten y los pedidos serán facturados a las Estaciones más inmediatas.

JULIAN FLORES

SANTA EULALIA (Teruel)



MAQUINARIA MADERA

ENTREGA INMEDIATA

MAQUINAS ASERRAR, REGRUESA DORAS, PLANEADORAS, TUPIS, COMBINADAS, ACCESORIOS

JUAN FREY

Ronda de S. Pedro, 25 - BARCELONA

IGASOLINA!

Gran existencia de gasolina para automóviles, motores, etc. (Motonafta-Clavileña). - Precios económicos. - San Juan, 15 - TERUEL.

FARMACIA DE LA BOLA

Salinera Levantina (S. A.)

AVENIDA DEL PUERTO 257. - VALENCIA

Este almacén es el más antiguo de la plaza en el negocio de SAL COMUN. MARITIMA en sus diferentes clases de Molida, Borreguera y Grano.

DEPÓSITO DE BOLAS DE SAL PARA EL GANADO

REPRESENTANTE EN TERUEL

DON MATIAS VIZCAINO

Banco de España

Construcciones y decoración en piedra y marmol

TRABAJOS PARA CEMENTERIOS

JOAQUIN TOBAJAS

PASEO DEL EBRO - ZARAGOZA

AUTOR DE LA CANTERÍA, TALLA Y ESCULTURA DE LA ESCALINATA DE TERUEL

Garage y Taller de reparaciones

Automóviles de alquiler :-: Gasolina :-: Accesorios

STOCK MICHELIN

RODRIGUEZ Y PARDOS

Ovalo, 8 - TERUEL - Teléfono 107

Al comercio de Teruel y su provincia

GRAN FABRICA DE PASTAS

alimenticias para sopa (única en la provincia) elaboradas puramente de sémola y harina de fuerza.

PARA PEDIDOS, SAN FRANCISCO, 22, o en la misma Fábrica.

VICENTE ABRIL

CARRETERA DE CUENCA, NÚM. 5

TERUEL

PIDAN PRECIOS DE OBRAS
AL CONSTRUCTOR

Félix Estevan Jiménez

Calle de la Parra, núm. 14-2.º

TERUEL

FRANCISCO SORRIBAS

ESCUULTOR DECORADOR

DECORACIONES EXTERIORES E INTERIORES DE PIEDRA ARTIFICIAL Y STAFF.

Talleres: Monreal, 6 y 8. - Oficinas: Agua, 12, 2.º

ZARAGOZA

LAMPARAS PHILIPS
1/2 WATIO
Philips Arga

La «LÁMPARA PHILIPS» 1/2 watio y Arga, es la que tiene mayor duración y menor consumo de fluido, además de proporcionar una hermosísima luz blanca.

DE VENTA:

Sindicato Eléctrico

TERUEL

SOLUCION BENEDICTO
DE GLICERO-FOSFATO DE CAL CON
CREOSOTAL
INFALIBLE CONTRA LA TUBERCULOSIS,
CATARROS CRÓNICOS, BRONQUITIS,
ASTHMA, NEURITIS, MIGRAÑA,
DETERIORACIÓN DE LA MEMORIA,
SIN DORADOS

DESDE 14 DUROS

semanales puede ganar toda persona activa, elaborando en su casa un trabajo fácil, propio para ambos sexos, sin necesidad de desatender sus habituales ocupaciones.

Detalles GRATIS mandando sello para la respnesta.

Apartado 1052, MADRID

Cazadores ARTICULOS DE CAZA

ESCOPEYAS de Eibar, Americanas y Belgas. PISTOLAS de todos los sistemas y marcas

Cartuchos metálicos y de Caza X Pólvoras Extranjeras

= DE TODAS LAS MARCAS =

BUENOS PRECIOS BUENOS

ARMERÍA: Sebastián Navarro. 3. Mercado 3. TERUEL

Hotel España

GARAGE :-: Cuarto de baño - Automóviles de alquiler - Stoks de neumáticos - Gasolina y accesorios para automóviles.

TELÉFONO NUM. 54

LA PROVINCIA

DIARIO INDEPENDIENTE

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Teruel... 2'00 pesetas al mes

Fuera... 2'50 " "

PAGO ANTICIPADO

CONFITERÍA, CERERÍA Y CHOCOLATES

Carlos Elipe

Lo más selecto en pastas y dulces finos - Vinos y licores de acreditadas marcas

San Juan, 23 y Comandante Fortea, 1 - TERUEL

CANAS LA HIGIENICA



AGUA VEGETAL DE ARROYO

No mancha, es infalible é inofensiva

DE VENTA EN PERFUMERIAS Y PELUQUERIAS

MAQUINAS PARA COSER Y HACER MEDIAS

REPRESENTACIÓN de las mejores marcas ALEMANAS. - Taller de reparaciones, agujas, piezas de recambio, cintas para máquinas de escribir.

EMILIO HERRERO. - JOAQUÍN COSTA, 25. - TERUEL

PABLO UTRILLAS

Almacén de carbones minerales de la cuenca de ESCUCHA

PRECIOS A DOMICILIO (DESDE 100 KILOGRAMOS)

Mineral... a 8'50 pesetas los 100 kilogramos.

Cok... a 13'50 " los 100 "

TELÉFONO NÚM. 25. - PLAZA DE TOROS. - TERUEL.

LA INDUSTRIAL QUIMICA DE ZARAGOZA

SOCIEDAD ANONIMA

Capital: 10.000.000 de pesetas



Grandes Fábricas de superfosfato de cal
y de ácidos minerales en Zaragoza

Explotación y refinación de Azufres en sus minas de Libros (Teruel)

Superfosfato de cal 18/20 por 100

AZUFRE: Sublimado flor, Molido, Terrón, Cañón

ACIDOS: Sulfúrico, Clorhídrico y Nítrico

Acido sulfúrico especial para acumuladores

OFICINAS

Coso, 54, pral.-Apartado de Correos 88 - Teléfono 461
Dirección Telegráfica y Telefónica: "QUIMICA-ZARAGOZA,"